

FABRIC GLUE PEN
Sewline

FABRIC MECHANICAL PENCIL
Sewline

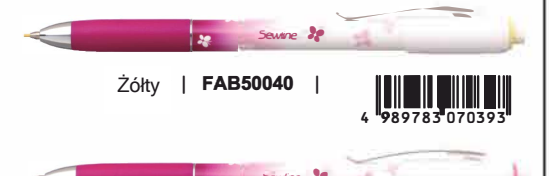
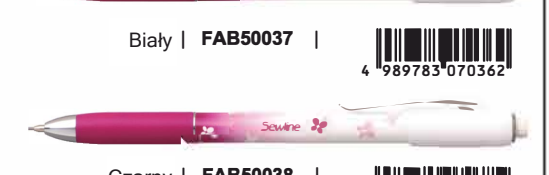
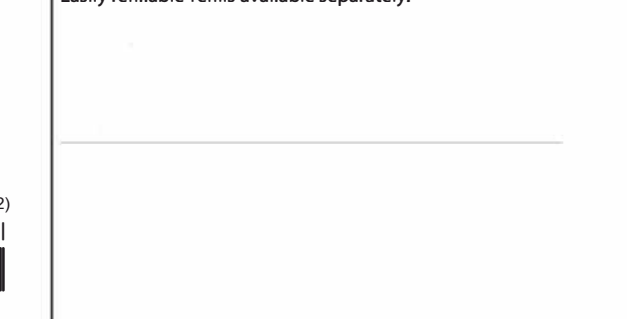
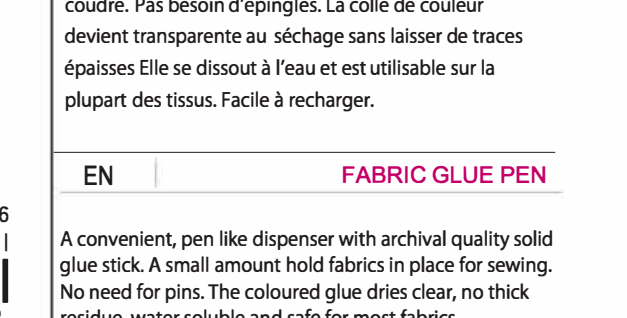
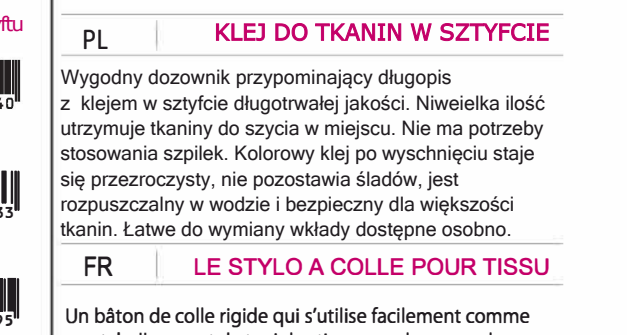
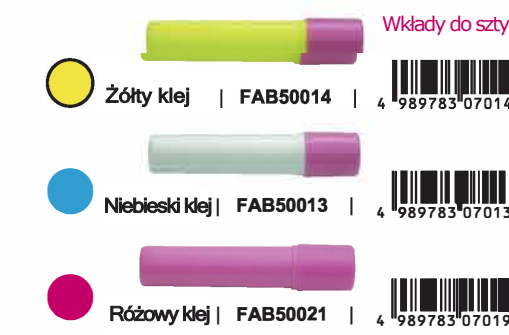
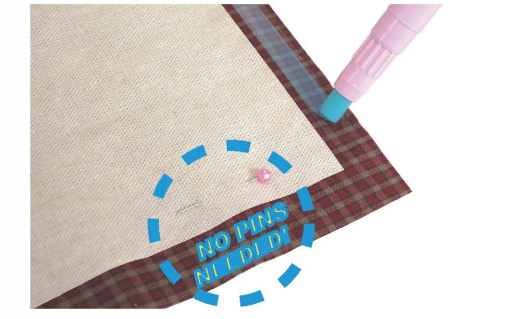
TRIO MULTI FUNCTION
Sewline

Tailors Pencil, AIR ERASING ROLLER PEN
Sewline

Styla WATER ERASING ROLLER, AQUA Eraser
Sewline

DUO MARKER DUO ERASER
Sewline

www.sewline-products.com



PL MECHANICZNY OŁÓWEK DO TKANINY

Ten specjalistyczny ołówek wykorzystuje ceramiczne wkłady do rysowania na tkaninach cienką, wyraźną linią. Nie pozostawia osadu jak kreda krawiecka ani żadnych trudnych do usunięcia śladów. Po prostu usuń ślady za pomocą gumki Sewline lub przetrzyj wilgotną szmatką. Żadnego ostrzenia, jedno kliknięcie wysuwa rysik o średnicy 0.9 mm.

Zestaw zawiera 6 łatwych do wymiany wkładów.

WKLADY DO OŁÓWKÓW DO TKANINY

Rysiki Sewline opracowane specjalnie do szkicowania na tkaninach mają ceramiczną formułę, która wyraźnie rysuje, nie pozostawiając żadnego osadu. Ślady można łatwo usunąć za pomocą gumki polimerowej lub wody.

FR LE CRAYON A TISSU MECANIQUE

Des mines spéciales en céramique pour des ébauches fines et nettes sur tissu. Sans résidu comme le feraient les craies de tailleur et sans traces difficiles à retirer.

Faciles à enlever avec l'effaceur de Sewline ou éponger avec un linge humide. Pas besoin de taille crayon et de copeaux de bois partout, un simple clic fait avancer la mine de taille 9.

Facile à remplacer avec 6 mines d'avance.

RECHARGES DE MINES POUR TISSU

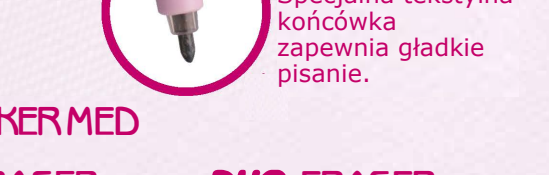
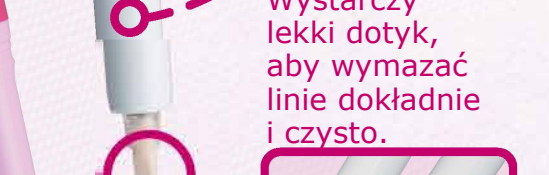
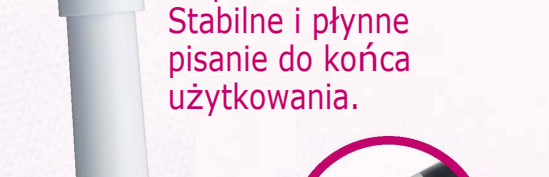
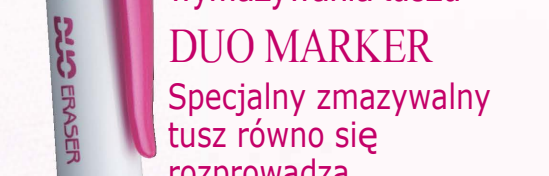
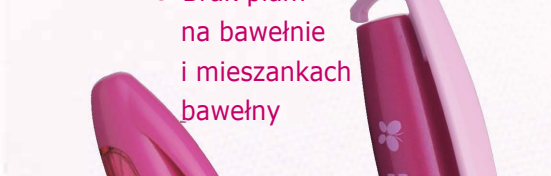
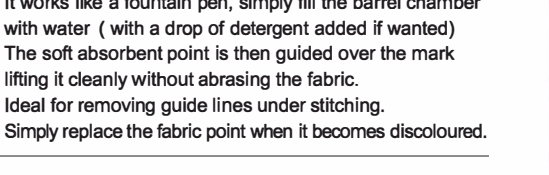
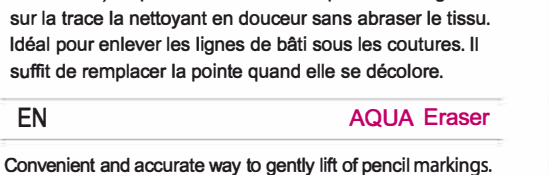
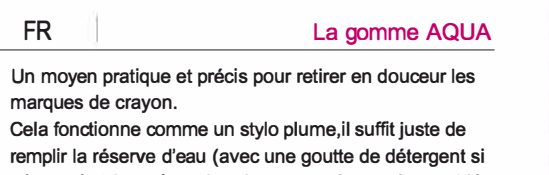
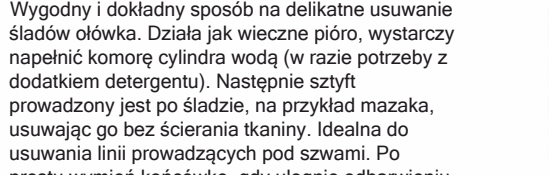
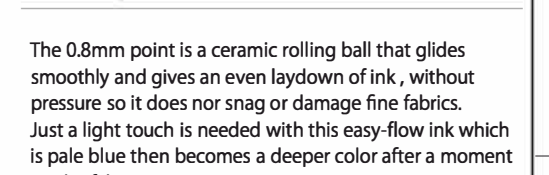
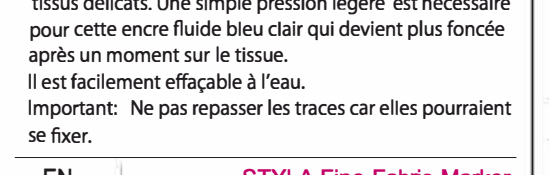
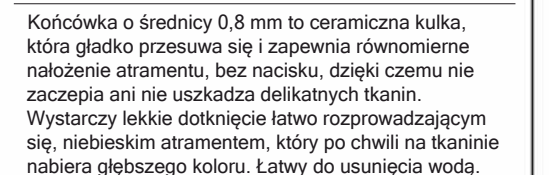
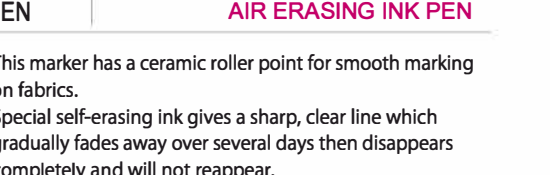
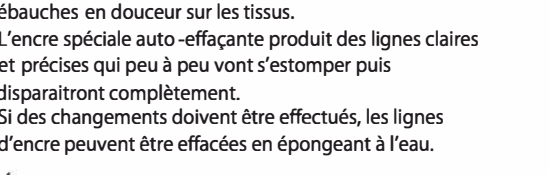
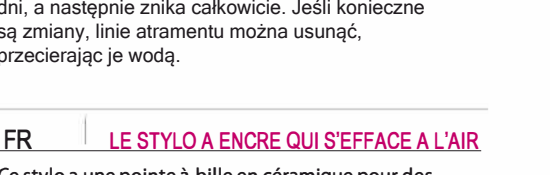
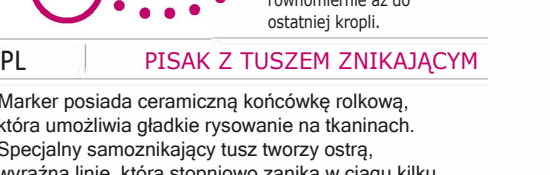
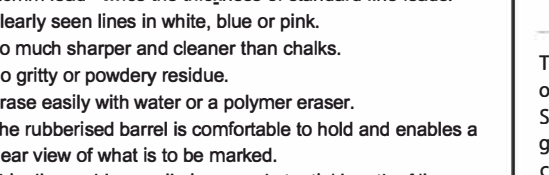
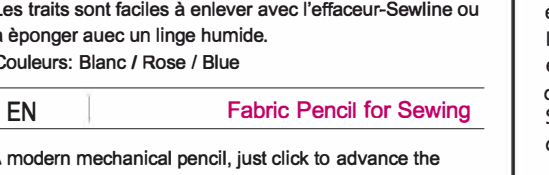
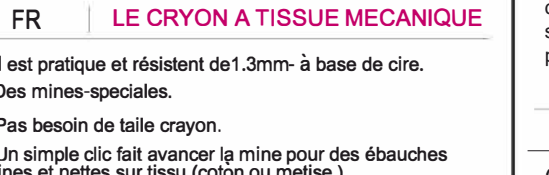
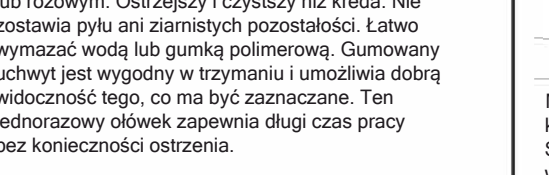
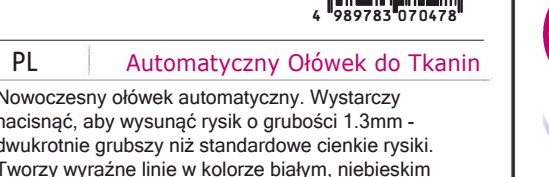
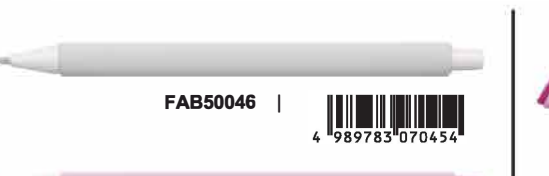
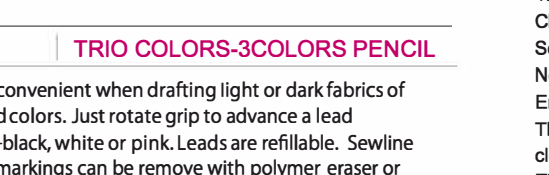
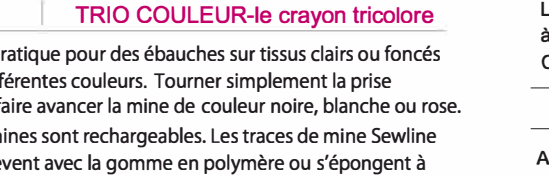
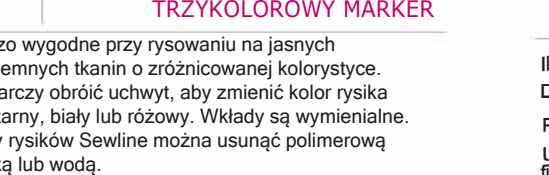
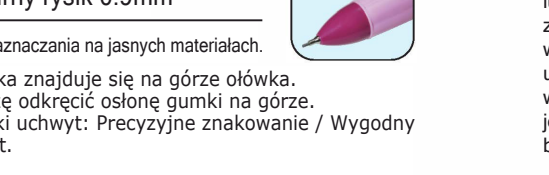
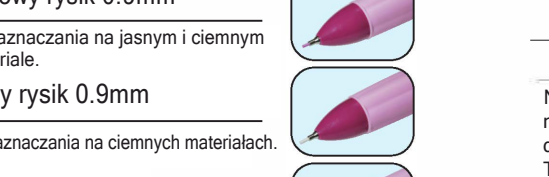
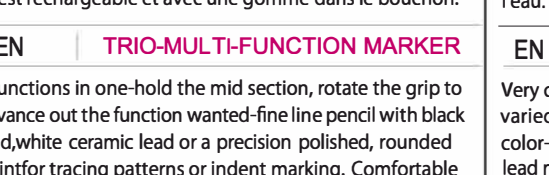
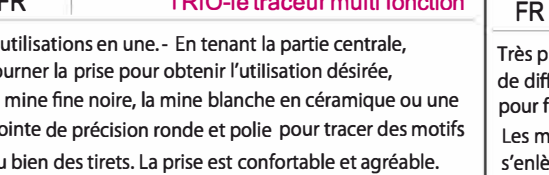
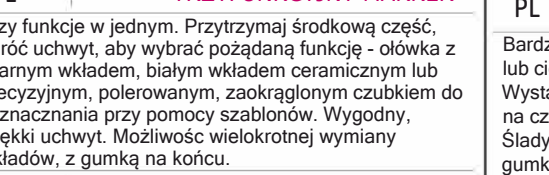
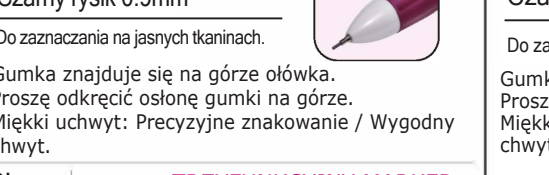
Développées spécialement pour des ébauches sur tissus, les mines de Sewline sont en céramique pour tracer avec précision. Sans déchets granuleux et les marques sont faciles à enlever avec l'effaceur en polymère ou de l'eau.

EN FABRIC MECHANICAL PENCIL

This specialist pencil uses ceramic leads for drawing on fabrics with a fine, clear line. No particles left like tailors chalk or hard to remove marks. Just remove marks with the Sewline Eraser or dab off with a damp cloth. No sharpening and messy wood shaving, just a click! advances the fine 9pt leads. Easy to refill with up to 6 leads. Pack includes 6 lead refills.

FABRIC PENCIL LEAD REFILLS

Specially developed for drafting on fabrics, the Sewline leads are a ceramic formulation which marks clearly without leaving any ingrained residue. Marks are readily removed by the polymer eraser or water.



Wkłady do sztyftu
NIEBIESKIE x 6
FAB50063 | 4 989783 070676

Wkłady do sztyftu
MIESZANE (Różowe/Niebieskie/Zółte x 2)
FAB50062 | 4 989783 070669

EN FABRIC GLUE PEN
A convenient, pen like dispenser with archival quality solid glue stick. A small amount hold fabrics in place for sewing. No need for pins. The coloured glue dries clear, no thick residue, water soluble and safe for most fabrics. Easily refillable-refills available separately.

FR LE STYLO A COLLE POUR TISSU
Un bâton de colle rigide qui s'utilise facilement comme un stylo. Il permet de tenir les tissus en place pour les coudre. Pas besoin d'épingles. La colle de couleur devient transparente au séchage sans laisser de traces épaisses. Elle se dissout à l'eau et est utilisable sur la plupart des tissus. Facile à recharger.

FR LE STYLO A COLLE POUR TISSU
Un bâton de colle rigide qui s'utilise facilement comme un stylo. Il permet de tenir les tissus en place pour les coudre. Pas besoin d'épingles. La colle de couleur devient transparente au séchage sans laisser de traces épaisses. Elle se dissout à l'eau et est utilisable sur la plupart des tissus. Facile à recharger.

EN FABRIC MECHANICAL PENCIL
This specialist pencil uses ceramic leads for drawing on fabrics with a fine, clear line. No particles left like tailors chalk or hard to remove marks. Just remove marks with the Sewline Eraser or dab off with a damp cloth. No sharpening and messy wood shaving, just a click! advances the fine 9pt leads. Easy to refill with up to 6 leads. Pack includes 6 lead refills.

FR TRIO-le traceur multi fonction
3 utilisations en une - En tenant la partie centrale, tourner la prise pour obtenir l'utilisation désirée, la mine fine noire, la mine blanche en céramique ou une pointe de précision ronde et polie pour tracer des motifs ou bien des tirets. La prise est confortable et agréable. Il est rechargeable et avec une gomme dans le bouchon.

EN TRIO-MULTI-FUNCTION MARKER
3 functions in one-hold the mid section, rotate the grip to advance out the function wanted-fine line pencil with black lead, white ceramic lead or a precision polished, rounded point for tracing patterns or indent marking. Comfortable cushion grip. Refillable and with eraser in cap end.

FR LE CRAYON A TISSU MECANIQUE
Des mines spéciales en céramique pour des ébauches fines et nettes sur tissu (coton ou metisse.) Les traits sont faciles à enlever avec l'effaceur-Sewline ou à éponger avec un linge humide. Couleurs: Blanc / Rose / Bleu

EN FABRIC PENCIL for Sewing
A modern mechanical pencil, just click to advance the 1.3mm lead - twice the thickness of standard fine leads. Clearly seen lines in white, blue or pink. So much sharper and cleaner than chalks. No gritty or powdery residue. Erase easily with water or a polymer eraser. The rubberised barrel is comfortable to hold and enables a clear view of what is to be marked. This disposable pencil gives a substantial length of line while saving the trouble of stopping to sharpen.

FR LE CRAYON A TISSU MECANIQUE
Il est pratique et résistent de 1.3mm - à base de cire. Des mines-speciales. Pas besoin de taille crayon. Un simple clic fait avancer la mine pour des ébauches fines et nettes sur tissu (coton ou metisse.) Les traits sont faciles à enlever avec l'effaceur-Sewline ou à éponger avec un linge humide. Couleurs: Blanc / Rose / Bleu

EN FABRIC PENCIL for Sewing
A modern mechanical pencil, just click to advance the 1.3mm lead - twice the thickness of standard fine leads. Clearly seen lines in white, blue or pink. So much sharper and cleaner than chalks. No gritty or powdery residue. Erase easily with water or a polymer eraser. The rubberised barrel is comfortable to hold and enables a clear view of what is to be marked. This disposable pencil gives a substantial length of line while saving the trouble of stopping to sharpen.

FR LE STYLO A ENCRE QUI S'EFFACE A L'AIR
Ce stylo a une pointe à bille en céramique pour des ébauches en douceur sur les tissus. L'encore spéciale auto-effaçante produit des lignes claires et précises qui peu à peu vont s'estomper puis disparaîtront complètement. Si des changements doivent être effectués, les lignes d'encre peuvent être effacées en épongeant à l'eau.

EN AIR ERASING INK PEN
This marker has a ceramic roller point for smooth marking on fabrics. Special self-erasing ink gives a sharp, clear line which gradually fades away over several days then disappears completely and will not reappear. If changes are needed, the ink lines can be erased by dabbing off with water.

FR Le feutre STYLA pour tissus fragiles
Cette pointe de 0.8 mm est une bille de céramique qui produit un dépôt uniforme d'encre, sans pression pour ne pas avoir d'accroc ou abimer les tissus délicats. Une simple pression légère est nécessaire pour cette encre fluide bleu clair qui devient plus foncée après un moment sur le tissu. Il est facilement effaçable à l'eau. Important: Ne pas repasser les traces car elles pourraient se fixer.

EN STYLA Fine Fabric Marker
The 0.8mm point is a ceramic rolling ball that glides smoothly and gives an even laydown of ink, without pressure so it does not snag or damage fine fabrics. Just a light touch is needed with this easy-flow ink which is pale blue then becomes a deeper color after a moment on the fabric. Easily removed with water. Important: Do not iron the marks as they may set.

PL Gumka AQUA
Wygodny i dokładny sposób na delikatne usuwanie śladów ołówka. Działa jak wieczne pióro, wystarczy napełnić komorę cylindra wodą (w razie potrzeby z dodatkiem detergentu). Następnie sztyft prowadzony jest po śladzie, na przykład mazaka, usuwając go bez ścierania tkaniny. Idealna do usuwania linii prowadzących pod szwami. Po prostu wymień końcówkę, gdy ulegnie odbarwieniu.

EN La gomme AQUA
Un moyen pratique et précis pour retirer en douceur les marques de crayon. Cela fonctionne comme un stylo plume, il suffit juste de remplir la réserve d'eau (avec une goutte de détergent si nécessaire) La pointe absorbante souple est alors guidée sur la trace la nettoyant en douceur sans abuser le tissu. Idéal pour enlever les lignes de bâti sous les coutures. Il suffit de remplacer la pointe quand elle se décolore.

FR AQUA Eraser
Convenient and accurate way to gently lift of pencil markings. It works like a fountain pen, simply fill the barrel chamber with water (with a drop of detergent added if wanted) The soft absorbent point is then guided over the mark lifting it cleanly without abrading the fabric. Ideal for removing guide lines under stitching. Simply replace the fabric point when it becomes discoloured.

EN AQUA Eraser
Convenient and accurate way to gently lift of pencil markings. It works like a fountain pen, simply fill the barrel chamber with water (with a drop of detergent added if wanted) The soft absorbent point is then guided over the mark lifting it cleanly without abrading the fabric. Ideal for removing guide lines under stitching. Simply replace the fabric point when it becomes discoloured.

FR Le feutre STYLA pour tissus fragiles
Cette pointe de 0.8 mm est une bille de céramique qui produit un dépôt uniforme d'encre, sans pression pour ne pas avoir d'accroc ou abimer les tissus délicats. Une simple pression légère est nécessaire pour cette encre fluide bleu clair qui devient plus foncée après un moment sur le tissu. Il est facilement effaçable à l'eau. Important: Ne pas repasser les traces car elles pourraient se fixer.

EN STYLA Fine Fabric Marker
The 0.8mm point is a ceramic rolling ball that glides smoothly and gives an even laydown of ink, without pressure so it does not snag or damage fine fabrics. Just a light touch is needed with this easy-flow ink which is pale blue then becomes a deeper color after a moment on the fabric. Easily removed with water. Important: Do not iron the marks as they may set.

FR AQUA Eraser
Convenient and accurate way to gently lift of pencil markings. It works like a fountain pen, simply fill the barrel chamber with water (with a drop of detergent added if wanted) The soft absorbent point is then guided over the mark lifting it cleanly without abrading the fabric. Ideal for removing guide lines under stitching. Simply replace the fabric point when it becomes discoloured.

EN AQUA Eraser
Convenient and accurate way to gently lift of pencil markings. It works like a fountain pen, simply fill the barrel chamber with water (with a drop of detergent added if wanted) The soft absorbent point is then guided over the mark lifting it cleanly without abrading the fabric. Ideal for removing guide lines under stitching. Simply replace the fabric point when it becomes discoloured.



Sewline